

LACHATIANA is het ideale voedsel, plantaardig,
natuurlijk gewoonplaatser, oplosbaar,
smeltend en volkomen zuiver.

MOEDERS DER HUISGEZINEN!! Gebruikt het
voedsel Lachatiانا in naglesschen voor uwe
kleine kinderen, in soepen of zelfs in drooge
poeder voor uwe grotere kinderen en voor
bejaarde personen.

ZWAKKE MENSCHEN; ZIEKEN en HERSTELLEN-
DE; geproeft u Versterkt u door het gebruik
van Lachatiانا, voedsel dat alle overtroet.
Te koop in alle apotheken en drogerijen of nog:
93 Wauthierstraat 93, Brussel-Laken, *Kade-
loze verzending door het gansche land;* de
grootte doos tegen postbon van fr. 2.45.

Eene evenredige korting op den prijs wordt
toegestaan voor de bestellingen van 6, 12, 15,
50, 100 dozen en meer.

— GEVAARLIJK. — Hoe gevaarlijk het
is zich een puistje of iets dergelijks af te
krabben, blijkt uit het volgende dat wij
ontleenen aan de *Gazette van Beeloo*:

— Een der opzichters in de kooperatieve
suikertabriek te Sas-bij-Gent, kralde zich
verleden week een puistje boven den mond
af. Zaterdag verdoende zich daardoor
verschijnselen van bloedvergiftiging, die
thans een zeer ernstig karakter hebben
aangenomen. Reeds werd door een ge-
neesheer op een tweetal plaatsen gesneden,
om zoo doende het verder doorloopen
der gifstof te beletten.

De toestand van den ongelukkige blijft
echter zeer ernstig.

Moeders! Als uwe kinderen
aangeest zijn door **KINKHOEST**, laat u
niet misleiden door kwaakzalfers of al-
waters! Geef hen onmiddellijk

Siroop De Prater.
Ondanks alle andere nieuwe remedien
blijft dit de beste; zij alleen geneest **zonder
gevaar** noch kwade gevolgen.
Zij is te bekomen aan 2 fr. de flesch te
Oostende ook te Tongeren, bij Swinkels
en Huysds. Hasselt: Machiels, Veltkamp
en Schoofs, St-Truiden: Van Hooren en
in alle goede apotheken.

— MOEDPOEGING TE GENT. — Gisteren wa-
delde J. Van Ryckegem met Jan Lefebvre,
dokwerker, langs de Lei, achter de Velodroom,
toeken deze laatste opens Van Ryckegem drie
steeken achter het oor gaf een in den rechter-
schouder.

Darna wilde hij zich verdrinken, maar bij
werd gered. Men heeft hem in ziekenke bewa-
ring gestoken.
Het slachtoffer is verzorgd en naar zijne
woning overgebracht. De wonden zijn niet
doodlijk.

OPEN BRIEF
AAN
MUNHEER HALEWYCK
Apotheker, Groenemarkt, 6, Oostende.

Ik laat u met vreugde weten dat mijn
VIER KINDEREN die erg van den KINK-
HOEST aangedaan waren in 14 dagen
door uw **Kinkhoestremedie Hale-
wyck** zilver geneest zijn geweest; ik
had u mijn brief richtbaar te maken en
ik beveel stellig aan alle moeders die
kinderen hebben lijden aan KINKHOEST
uwe wonderbare **Kinkhoestremedie
HALEWYCK** te gebruiken.

Met dankbaarheid.
(Getekend) R. AZAERT.
Coq-sur-Mer, den 24 Januari 1906.

De ware **Kinkhoestremedie Halewyck** wordt
duizenden keren België door het
duizende echte en getekende getuig-
schriften tegen 3 fr. timbers of postbon ge-
zonden aan **apotheker Halewyck**,
Groenemarkt, 6, Oostende.

— Indien zij bleek, zwak of krachteloos
zij, indien zij onderrigend zijt door bloede-
loosheid of zenuwachtigheid, geneest u door de Pil
van Dr Raphaël, fr. 1.75.

Apotheken Swinkels, Vanderijst en Broeders.
— Men meldt uit Aarlen :

Een schrikkelijke brand heeft gewoed te
Gourange, bij Villersupt. Ontstaan in een hout-
magazijn, liep het vuur met zulke snelheid
voort dat weldra de gebouwen der hoeve en
eene nevenstaande woning in laai vlam
stonden.

Een groote zolder met voeder en oost-
den stal met 30 runderen, een andere met 87
varkens, een derde stal met 30 beesten, 200
kieders en eenden, woonhuizen, schuren, dat
alles vormd op dit oogblik eene rijk dampende
en stinkende pinuspunten. Een hove-
krocht is mede in den brand omgekomen, door
drie paarden te willen redden, en een der pach-
ters heeft, door uit een venster te springen,
zijne beenen gebroken.

Huiselijke Barometer.

Gij brave lui, die zijt getrouwd,
Geen mensch is hier alwater,
Maar toch hebt gij bij u in huis
Nen besten barometer,
Waar gij steeds nimmer keer op tien
Het huiselijk weer aan kunt voorzien.

Ew vrouwtje is den dageraad,
Want als zij bij van zinnen
Des morgens met een lach opstaat,
Dan zal het goed beginnen,
En 't zal den heelen dag dan zijn
Schoon helder weer en zonneshijn.

Maar kijkt zij bitter naast haar neus,
Zoo pruin, als had zij wormen,
Vrens dan, voor d'aangebroken dag
Voor regenlaag en stormen.
Doch schiet ze ineens een lookend oog
Zie, dan verschijnt de regenhoog.

Is soms haar gang wat minder licht,
Wee lozen en meer bedwongen,
Doch maak daarvoor toch geen verdriet,
Want dat is gauw genezen.
Op eens komt zij wat slapper voor,
Zoo breekt de lieve zon er door.

De hemel kan toch altijd niet
Zoo even helder wezen,
Doch maak daarvoor toch geen verdriet,
Want dat is gauw genezen.
Op eens komt zij wat slapper voor,
Zoo breekt de lieve zon er door.

Dit zij gezegd voor uw geluk,
Want bieruit zult gij leeren
De vrouw als een familiestuk
Bestendig te vereeren.
Want niets betamtelij er toch zoo zeer
En 't heeft veel invloed op het weer.

Een haantje licht zoo gauw verdraaid,
Daarvoor valt niet te beven;
Dit bij 't is stil daar 't nooit en waait
Hier op het aardse leven.
Was er nooit welke aan 't firmament
Het heil der zon was niet gekend.

Ditjes en Dajtes.

A. — Mijn patroon is heel goed; te-
nook ik hem verleden week vroeg om een dag
verlof, wou hij mij met plezier drie
dagen geven.

B. — Dan is de mijne nog veel
beter; toen ik hem één dag vroeg zegde
hij dat ik hem plezier deed, als ik maar
voorgoed wegbleef.

— Een dief ging met zijn zoon
in een koffienis — Vader, vroeg de zoon,
zouden wij zeeën u s koffin nemen?

— Neen, mijn kind, antwoordde de
vader, wij zullen slechts de lepeltjes
melenemen.

— De vrouw van Slimmeke komt
te laat in de mis en daer ze juist aan het
evangelie is staan al de menschen
recht — Blijft maar zitten zag zij, zij
heeft voor mij zooveel complimenten
niet te maken.

— Een oud militair wilde de ten-
toonsstelling van schilderijen gaan zien
welke alle dri jaar te Antwerpen plaats
heeft. — Hoeveel voor een inkomkaart?
vraagt hij. — Een frank, zei de kaart-
tegenver. — Goed, hernam de soldaat,
daar is een halven, ik heb maar een oog.

— Maar wanneer denkt gij toch
eens rindelijk uwe schuld af te doen?
vroeg een bejaarde kastelein aan een
dagelijkschen bezoeker die tamelijk dik
bij hem in 't kruit stond.

— Hoe komt het toch, dokter, dat
al mijne tanden uitvallen? — Wel, me-
vrouw, antwoordde de arts, dat komt
omdat ge er te veel met de tong tegen-
slaat.

— Hoe vindt gij dat dames-portret?
— Keerlijk gezegd, 't betekent niet
veel. Wie is het?
— Het stelt mijne vrouw voor.

— Dan moet de schilder een erge
knoeiër zijn. Wie heeft het gemaakt?
— Mijn oudste zoon.

— **Geringehating** — In het mu-
zeum van schilderijen — Portier. —
Mag ik uw regenscherm verzoeken, da-
me?

Dame. — W. — Het moet ge met mijn
regenscherm doen?
Portier. — Volgens het reglement
moet ieder bezoeker van het museum
regenscherm of wan-istok aan den in-
gang afgeven, men zou er onwillekeurig
de schilderijen mee kunnen beschadigen.

Dame. — Maar, man, denkt gij dat
ik aan die prullen mijn duren regen-
scherm zal wagen?

— Is dezen avond concert? — vroeg
een vreemdeling in een logement aan
den keizer. — Ja, antwoordde de za-
— Ha, gij spreekt Engelsch! — Oei. —
O k Fransch? — Ja.

Ook eene huisvrouw. — Zie eens
Lotje, ik weet niet hoe dat komt ik
beo al eene uur aan dien haas bezig en
ik krijg hem niet geplukt.

— Snebsken wou nog koek hebben.
— Neen, Jefken, zei mama, gij moogt
geen koek meer hebben. Gij moet naar
bed, en op een volle maag kunt ge niet
gaan slapen.

— Ik kan op mijnen rug liggen ook!
zei Snebsken.
— Pantalon heeft aan de dochter
van zijn vriend Dingen, die getrouwd
is, een cadeau gestuurd — een koorborstel
met volgend briefje:

Ik zend u dezen borstel, als
Een nuttig, mooi present;
Gebruik hij kalmt het harig de l.
Bij storm het an ter' end!

MAANDWIJZER voor de Fruitweckerij.

NOVEMBER. — De groote planting begin-
nen van de fruitboomen. — De jonge boomen
onderschragen. — Bij het einde dezer maand
te snoeien en te beginnen met de oudste boomen
en deze die eerste hunne bladeren verloren
hadden. — Wanneer de dikke takken afgesn-
den zijn, bezet men de toppen met eene zekere
zalf. — De planten en mestingspelen te ber-
ciden voor de plantingen van de leute. — De
gronden die men in de boomgaarden dicht
veranderen, diep bewerken en als zulks nood-
zakelijk is met eene onderaardsche greppeling
zuiveren.

MAANDWIJZER voor den Landbouw en Hovenierderij.

NOVEMBER. — In de broeikas: Radisj,
salaad, kervel, wortels, kers, erwten. — In den
hof: Selder, loof, ajuin, pastenaken, wortels,
erwten. — Op het veld: Aardpeer.

ASTHMA

Gij allen die aan het Asthma lijdt, schrijft
aan M. ESCOUFLAIRE, apotheker te Ath, die u
GRATIS-FRANCO een PROEFOODS zal zenden van
POEDER IN SIGARETTEN ESCOUFLAIRE
MET CERTIFICATEN VAN GENEZINGEN

WATER VAN MONDORF.

Bron van den Luxemburgschen Staat te
Mondorf-de-Baden.

Uitmantend purgoormiddel.

Dagelijks groeiende verzending naar alle landen
75 cent. ex flesch. — Apotheken en drogerijen

AUX ESTOMACS MALADES.

A qui n'est-il pas arrivé d'avoir parfois la di-
gestion lourde et pénible, des agrours ou des
pesanteurs d'estomac? On néglige souvent ces
malaises et on a le plus grand tort, car d'une
part ils peuvent à la longue se transformer en
une véritable maladie d'estomac ou dyspepsie,
et, d'autre part, rien n'est facile comme de s'en
débarrasser d'une manière agréable et prompte

OPGELET! Volgt den vooruitgang der wetenschap

Pastil Van Mol

WIER BASIS BESTAAT UIT EXTRACTEN VAN ZWITSERSCHER ALPENPLANTEN met al de oude tot heiden toegekende pastillen

Zij verzoekt oogenblikkelijk in geneest in eenen nacht. Aangenam de smaak, de meest werkzame grondstoffen inhoudend door de geneeskundige overheden aanbevolen, is deze smakelijke pastil bijna uitsluitend samengesteld uit Plantenaas; zij is onschuldig en wordt verorë door de zwakke maag. 't Is het spoedigst en werkzaamst geneesmiddel om de: **INFLUENZA, vullingen, keelpijn, hoest, borstontstekingen, bronchiet, aanborstigheid, kinkhoest** en alle andere aandoeningen der adamsorganen te verzachten en te genezen. Dagelijks ontvangt Mijneer Van Mol dankbetuigingen van genezen personen. Hier volgen er twee uit den hoop genomen.

Mijneer Van Mol,
N. s. — Om alle namakkele te vermijden, verdeelde men wel de zwarte doos met het Zwitserschild aan den veiligheidshand in 't rood met het hanteken van den uitvinder.
OVERAL FR. 1.25 DE DOOS.
Algemeen depot: Apotheek VAN MOL, 43, Groenestraat, BRUSSEL.

Mijneer Van Mol, apotheker, Brussel.

't Is met oprochte dankbaarheid dat ik u met deze dank voor uw kostbaar remedie. Over een aantal jaren door eene bronchiet aangevat, was er mij eene asthma overgebleven die mij heelte 's nachts te rusten en mij uitnemend deed lijden.
Dank zij de voortreffelijke Pastillen Van Mol ben ik thans bijna volkomen geneest. Zij gaven mij den slaappact en mijne ademhaling is teug vrij.
Aanvaard, Mijneer, mijne vurigste dankbetuigingen.
ANGE MISTO, Versierder, 59, Rogierstraat, St-Gillis.

Gij hoest! Wacht niet tot uw verhoorheid in vwe slachtig ziekte verandert. Neemt ras eene doos PASTILLEN VAN MOL, zij geneest altijd.

Jules CLOQUET

Rue de Mérode, 72, Bruxelles.

Fournisseur de la Cour de Belgique, de l'Etat Indépendant du Congo et de S. A. R. Monsieur le Grand Duc de Luxembourg.

Te koop per occasie een dorschmation zoo goed als nieuw, aan zeer voordeeligen prijs. Zich te adresseeren: Jekerstraat, N. 3.

Bongies

de tous les prix.

MAISON COLLE-
GRAND PLACE,
TONGRES.

CENTRAAL OPTIEK CABINET VAN LUIK.

FRITZ

Ingenieur, Ougkundige, Gehvertoerd,
LUIK, 9, Leopoldstraat ('t verdieping).

EMILE FLORKIN

62, rue de la Cathédrale, Luik
(TEGENOVER DE MENAGERE).

INSTITUT C. CLOSSET

ÉCOLE SPÉCIALE D'ARCHITECTURE ET DE
GENIE CIVIL.

PENSIONNAT

Alléman, Français, Anglais,
DIRIGÉ PAR LES
FILLES DE LA CROIX
A THEUX, PRÈS DE SPA.

INVENTAIRES, EXPERTISES VENTES PUBLIQUES

Exposants,
Hôteliers et Particuliers,
Si vous avez Installations, Mobiliers à réaliser
à remettre ou à reprendre, adressez-vous à

J. Collette-Ronchaine

Graines et Plantes.
Zaden en Planten.
HUY. — HOEL.

CHAMBRE SYNDICALE BELGE des Comptables.

ONZIÈME ANNÉE.
RÉOUVERTURE des cours de
COMPTABILITÉ.
PRIX PAR ANNÉE: Fr. 50.

RESTAURANT « ÉTOILE D'OR. »

HOTEL (GOUDEN STER)
M. Goninx-Timmermans
Rue St-Catherine, 5, uitmonde in de Lee-
poldstraat, Luik.

MAISON DE PENSION

pour Messieurs, Dames et Ménages
desservie par les Soeurs Noires d'Enghien

MAISON DE CONVALESCENCE pour enfants,

DIRIGÉE PAR LES Sœurs DE St-JOSEPH.

MARGARINE « BELGICA »

est la meilleure — is de beste
RAYMAKERS-HUSTINX & Cie
Fabricant — LIER — bij Antwerpen.

MAISON DE PENSION

pour Messieurs, Dames et Ménages
desservie par les Soeurs Noires d'Enghien

M. Th. Detant

REC. DE VAN ROSSOM
2700, Van Artevelde, Brussel.
(Ganaris de Saxe, bons
chanteurs, etc.)

M. Th. Detant

REC. DE VAN ROSSOM
2700, Van Artevelde, Brussel.
(Ganaris de Saxe, bons
chanteurs, etc.)

RESTAURANT « ÉTOILE D'OR. »

HOTEL (GOUDEN STER)
M. Goninx-Timmermans
Rue St-Catherine, 5, uitmonde in de Lee-
poldstraat, Luik.

RESTAURANT « ÉTOILE D'OR. »

HOTEL (GOUDEN STER)
M. Goninx-Timmermans
Rue St-Catherine, 5, uitmonde in de Lee-
poldstraat, Luik.

RESTAURANT « ÉTOILE D'OR. »

HOTEL (GOUDEN STER)
M. Goninx-Timmermans
Rue St-Catherine, 5, uitmonde in de Lee-
poldstraat, Luik.

RESTAURANT « ÉTOILE D'OR. »

HOTEL (GOUDEN STER)
M. Goninx-Timmermans
Rue St-Catherine, 5, uitmonde in de Lee-
poldstraat, Luik.

RESTAURANT « ÉTOILE D'OR. »

HOTEL (GOUDEN STER)
M. Goninx-Timmermans
Rue St-Catherine, 5, uitmonde in de Lee-
poldstraat, Luik.

RESTAURANT « ÉTOILE D'OR. »

HOTEL (GOUDEN STER)
M. Goninx-Timmermans
Rue St-Catherine, 5, uitmonde in de Lee-
poldstraat, Luik.

RESTAURANT « ÉTOILE D'OR. »

HOTEL (GOUDEN STER)
M. Goninx-Timmermans
Rue St-Catherine, 5, uitmonde in de Lee-
poldstraat, Luik.

Le Pensionnat des Sœurs de Sainte-Marie

A LIÈGE
est transféré à Rocour, dans une vaste pro-
priété saine et agréable, à proximité de la ville.
Facilité de communication.
S'adresser à LIÈGE, RUE DE L'OUEST,
N. 18.

BALS

OUDE KLARE

LIÈGE

ERNSTIG EN BELANGRIJK BERICHT

PLAATSING VAN ALLE KAPITALEN

onmiddellijk beschikbaar, weer te geven op
vasten termijn of met jaarlijkse afkortingen
of annuïten, vermits pand op bewoonde en
onbewoonde goederen of op huizen in opbouw-
ing.

De F.	1000	500	200	100	50	25	10	5	2	1
31	10.37	21	7.38	29	6.47					
6	10.33	14	7.72	32	7.17	30	6.44			
7	16.92	15	9.25	23	6.98	35	5.60			
8	15.11	16	8.84	24	6.81	40	5.31			
9	13.70	17	8.47	25	6.66	45	5.01			
10	12.38	18	8.15	26	6.51	50	4.98			
11	11.67	19	7.87	27	6.38	65	4.71			
12	10.91	20	7.61	28	6.25	80	4.68			

De ontsener heeft recht zijne schuld af te
leggen voor het einde van den termijn vastge-
steld bij de ontlening, en zulks wanneer het
hem het best past en zonder voorafgaande ver-
witting, onder voorwaarde van eene schade-
loosstelling van wederzijde te betalen, de-
welke bepaald wordt tijdens het verlijden van
den akt.

Men vende zich voor alle inlichtingen tot
M. Lambert CORTYSER,
NOTARISKLEK TE HEERS.

M. Th. Detant

REC. DE VAN ROSSOM
2700, Van Artevelde, Brussel.
(Ganaris de Saxe, bons
chanteurs, etc.)

L'ELIXIR DE VIRGINIE prévient et guérit tous les Accidents de RETOUR D'ÂGE

LES TROUBLES DIGESTIFS: Aigreurs, Mauvaises
digestions, Crampes d'estomac, Constipation,
Amalgamement, Obésité, etc.

LES TROUBLES NERVEUX: Migraines, Vertiges,
Névrologies diverses, Boutures de chaleur, etc.

LES TROUBLES CIRCULATOIRES: Palpitations,
Essoufflement, Vapeurs, Corps de sang,
Constipations, Hémorrhagies diverses.

L'ELIXIR DE VIRGINIE

guérit les VARICES
guérit le VARICOCELE
guérit la PHLEBITE
guérit les HÉMORRHOÏDES

L'ELIXIR DE VIRGINIE, très agréable à boire, est une véritable liqueur de table et se prend après chaque repas; c'est en même temps un digestif, un stimulant et un stomachique.

Au Coq de Herve

Café - Restaurant - Epicerie
VIELVOYE-FABRY
Liège, Rue Saint-Gangulphe, 16. Liège.
(aboutissant Place du Théâtre).

Derrière le Grand Bazar de la Place St-Lambert
CONSOMMATIONS DE TOUT PREMIER CHOIX.
Prix très modérés.

Restaurant « Étoile d'Or. »

HOTEL (GOUDEN STER)
M. Goninx-Timmermans
Rue St-Catherine, 5, uitmonde in de Lee-
poldstraat, Luik.